

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band: 87 (1969)
Heft: 87

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Transfert volontaire d'un portefeuille d'assurances

L'Urbaïne, Compagnie d'assurances contre l'incendie, à Paris, a l'intention de transférer, conformément à l'article 18 de la loi fédérale du 4 février 1919 sur les cautionnements des sociétés d'assurances, l'ensemble de son portefeuille suisse d'assurances contre l'incendie, de corps de véhicules, contre le vol, le bris des glaces et les dégâts des eaux à l'Union des Assurances de Paris «L'Union I.A.R.D.», à Paris, et de renoncer à exploiter en Suisse ces branches d'assurances dès le 1^{er} janvier 1969.

Les créanciers suisses de L'Urbaïne, Compagnie d'assurances contre l'incendie, dont les droits découlant de contrats d'assurances sont compris dans le projet de transfert, peuvent faire valoir leur opposition à ce transfert, avec indication des motifs, auprès du Bureau fédéral des assurances, Eigerstrasse 71, 3000 Berne 23, jusqu'au 31 juillet 1969.

Si le Département fédéral de justice et police approuve le transfert, les contrats susdésignés de la société cédante passeront de par la loi à la société cessionnaire, avec leurs droits et obligations.

3000 Berne 23, le 3 avril 1969

(A.A. 196°)

Département fédéral de justice et police

Freiwillige Uebertragung eines Versicherungsbestandes

L'Urbaïne, Compagnie d'assurances contre l'incendie, in Paris, beabsichtigt, gestützt auf Art. 18 des Bundesgesetzes vom 4. Februar 1919 über die Kauttionen der Versicherungsgesellschaften, ihren gesamten schweizerischen Versicherungsbestand an Feuer-, Fahrzeugkasko-, Diebstahl-, Glas- und Wasserschadenversicherungen auf L'Union des Assurances de Paris «L'Union I.A.R.D.», in Paris zu übertragen und auf den Betrieb dieser Versicherungszweige in der Schweiz ab 1. Januar 1969 zu verzichten.

Die schweizerischen Forderungsberechtigten der L'Urbaïne, Compagnie d'assurances contre l'incendie, deren Rechte aus Versicherungsverträgen durch die beabsichtigte Uebertragung berührt werden, können ihre Einwendungen gegen diese Uebertragung unter Angabe der Gründe beim Eidgenössischen Versicherungsamt, Eigerstrasse 71, 3000 Bern 23, bis zum 31. Juli 1969 geltend machen.

Wenn das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement der Uebertragung zustimmt, gehen Rechte und Pflichten aus dem vorerwähnten Versicherungsbestand von Gesetzes wegen auf L'Union des Assurances de Paris «L'Union I.A.R.D.», in Paris, über.

3000 Bern 23, den 3. April 1969

Eidgenössisches Justiz- und Polizeidepartement

Trasferimento volontario d'un portafoglio d'assicurazioni

L'Urbaïne, Compagnie d'assurance contre l'incendie, a Parigi, ha l'intenzione di trasferire, conformemente all'articolo 18 della legge federale del 4 febbraio 1919 sulle cauzioni delle società d'assicurazioni, l'insieme del suo portafoglio svizzero d'assicurazioni contro l'incendio, i guasti ai veicoli (casco), il furto, la rottura dei vetri e i danni delle acque a L'Union des Assurances de Paris «L'Union I.A.R.D.», a Parigi, e di rinunciare all'esercizio di questi rami d'assicurazione in Svizzera a partire dal 1° gennaio 1969.

I creditori svizzeri de L'Urbaïne, Compagnie d'assurances contre l'incendie, i cui diritti derivanti da contratti d'assicurazione sono inclusi nel progetto di trasferimento, possono fare valere le loro opposizioni a tale trasferimento, indicandone i motivi, presso l'Ufficio federale delle assicurazioni, Eigerstrasse 71, 3000 Berna 23, entro il 31 luglio 1969.

Se il Dipartimento federale di giustizia e polizia approva il trasferimento, i contratti del portafoglio suindicato passeranno per legge, con i loro diritti e obblighi, a L'Union des Assurances de Paris «L'Union I.A.R.D.», a Parigi.

3000 Berna 23, il 3 aprile 1969

Dipartimento federale di giustizia e polizia

Fonds de placement en valeurs immobilières françaises France-parts

Le président de la Chambre commerciale du Tribunal de première instance de la République et canton de Genève, porte à la connaissance des intéressés que la Banque Commerciale de Lugano, dépositaire, a demandé, en accord avec la direction du fonds de placement, soit Valrope S.A., pour la Gérance de placements collectifs, à Genève, la dissolution anticipée du

Fonds de placement en valeurs immobilières françaises France-parts, en application de l'art. 28, lettre a, de la loi fédérale sur les fonds de placement du 1^{er} juillet 1966.

L'audience du Tribunal est fixée au vendredi 13 juin 1969, à 10 heures, en la salle B du Tribunal de première instance, premier étage, 2^e cour, au Palais de justice, place du Bourg-de-Four, à Genève.

Les porteurs de parts peuvent faire valoir leurs objections par écrit avant ladite audience ou lors des débats.

La requête et l'avis de l'autorité de surveillance peuvent être consultés au greffe du Tribunal de première instance. (A.A. 194°)

1200 Genève, le 16 avril 1969

Tribunal de première instance, Genève:
P. Greber, juge

Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione

(Ordinanza del Consiglio federale del 16 aprile 1947)

La Signora Fernanda Walker è stata autorizzata a procedere alla liquidazione totale del negozio di calzature per donna, uomo e bambino, in Corso San Gottardo 22, Chiasso.

Il divieto di riaprire un negozio del genere si estende fino al 1° luglio 1971. (A.A. 195)

6500 Bellinzona, 11 aprile 1969 Dipartimento dell'economia pubblica

Aeschbank in Liquidation, in Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aeschbank in Basel, hat gemäss öffentlicher Urkunde vom 1. April 1969 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gesellschaftsgläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert zwei Monaten seit der dritten Veröffentlichung dieses Beschlusses bei der Gesellschaft anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A.A. 197°)

4000 Basel, den 10. April 1969

Aeschbank in liq.
Henric Petri-Strasse 35
4000 Basel

Alfred Lehmann & Co. AG, Burgdorf

Rechnungsruf infolge Fusion gemäss Artikel 748 OR

Zweite Veröffentlichung

Durch Beschluss der Generalversammlung der Firmen Mauerhofer & Co. Aktiengesellschaft und Alfred Lehmann & Co. AG, in Burgdorf, vom 17. Januar 1969, sind Aktiven und Passiven der Alfred Lehmann & Co. AG gemäss Bilanz vom 31. Juli 1968 nach Massgabe von Art. 748 OR infolge Fusion rückwirkend auf den 1. August 1968 auf die Firma Mauerhofer & Co. Aktiengesellschaft, die gleichzeitig ihre Firma in Mauerhofer, Lanz & Co. Aktiengesellschaft abgeändert hat, übergegangen, und die Firma Alfred Lehmann & Co. AG hat sich aufgelöst.

Die Gläubiger der Firma Alfred Lehmann & Co. AG werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet bei der Firma Mauerhofer, Lanz & Co. Aktiengesellschaft, in Burgdorf, anzumelden. Sofern nicht innert der gleichen Frist ausdrücklich Widerspruch erhoben wird, gehen die Schuldverpflichtungen der Firma Alfred Lehmann & Co. AG auf die Firma Mauerhofer, Lanz & Co. Aktiengesellschaft über. (A.A. 193°)

3400 Burgdorf, den 11. April 1969

Mauerhofer, Lanz & Co.
Aktiengesellschaft:
der Verwaltungsrat

Weisscredit, Banca Commerciale e d'Investimenti, Lugano

Attivo	Bilancio al 31 dicembre 1968	Passivo	
	Fr.	Fr.	
Cassa e conti chèques postali	16 279 338.18	Debiti a vista presso banche	1 872 957.95
Cedole	332 778.95	Debiti a termine presso banche	15 186 000.—
Crediti a vista presso banche	34 996 548.64	Conti chèques e creditori a vista	53 020 757.34
Crediti a termine presso banche	3 675 000.—	Conti creditori a termine	32 672 906.65
Effetti cambiari	9 311 251.15	Libretti di deposito	16 829 221.38
Conti correnti debitori senza copertura	5 767 395.32	Obbligazioni di cassa	439 000.—
Conti correnti debitori con copertura	46 838 116.77	Certificati di deposito	383 500.—
dei quali Fr. 3 101 308.50 con garanzia ipotecaria		Chèques e disposizioni a breve scadenza	116 986.35
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura	7 261 997.35	Debiti ipotecari su stabili della banca	1 525 000.—
dei quali Fr. 1 755 180.50 con garanzia ipotecaria		Altre poste del passivo	1 593 702.70
Titoli e partecipazioni permanenti	6 272 806.—	Capitale sociale:	
Stabili ad uso della banca	5 950 537.75	azioni	Fr. 9 000 000.—
Altri immobili	999 178.—	buoni di godimento	Fr. 3 000 000.—
Altre voci dell'attivo	1 297 852.40		12 000 000.—
	138 982 800.51	Riserve:	
Debitori per garanzie prestate	Fr. 12 349 403.10	Fondi di riserva legale	Fr. 1 000 000.—
Debitori per accreditivi	Fr. 13 580 348.25	Fondo di riserva speciale	Fr. 1 000 000.—
Portafoglio dopo incasso	Fr. 11 710 305.15	Utile esercizio 1968	2 000 000.—
Contratti a termine in divisa	Fr. 4 391 548.—		1 342 768.14
			138 982 800.51
Spese	Fr.	Conto perdite e profitti per l'esercizio 1968	Proventi
Interessi passivi	3 943 091.37	Saldo riportato dall'esercizio precedente	Fr.
Provvigioni	134 986.26	Interessi attivi	26 142.76
Organi della banca e personale	2 011 358.93	Provvigioni	5 118 652.69
Contributi e istituzioni di previdenza per il personale	85 563.45	Provento del portafoglio cambiario	2 194 523.18
Spese generali e d'ufficio	1 301 990.31	Reddito del portafoglio titoli	2 423 749.64
Imposte e tasse	323 743.20	Reddito degli stabili	146 130.05
Perdite e ammortamenti	888 250.90	Diversi	84 089.25
Utile netto al 31 dicembre 1968	1 342 768.14		38 464.99
	10 031 752.56		10 031 752.56
Titoli di proprietà della banca al 31 dicembre 1968	Fr.	Ripartizione dell'utile netto dell'esercizio 1968	
Obbligazioni svizzere:		(proposta del consiglio di amministrazione all'assemblea degli azionisti)	
Confederazione	255 225.—	Dividendo del 7% sul capitale azionario di Fr. 9 000 000.—	Fr.
Cantoni	50 000.—	Distribuzione del 4½% su Fr. 3 000 000.— buoni di godimento	630 000.—
Obbligazioni estere	212 054.50	Ai fondi di riserva legale	135 000.—
Azioni:		Al fondo di riserva speciale	250 000.—
svizzere	15 840.—	Al fondo di previdenza per il personale	25 000.—
estere	3 821 011.25	Riparto a conto nuovo	52 768.14
Investment Trusts:			1 342 768.14
certificati svizzeri	157 754.60		
certificati esteri	117 700.65		
Partecipazioni:			
svizzere	623 500.—		
estere	1 019 720.—		
	6 272 806.—		

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Die ab 1. April - 30. Juni 1969 gültigen «beweglichen Teilbeträge» gemäss der EWG-Einfuhrregelung für die Produkte der Zollpositionen
17.04, 18.06, 19.01 — 19.08, 21.01, 21.06, 21.07, 22.02, 29.04, 35.05, 38.12

Tarifnummer	Warenbezeichnung	Beweglicher Teilbetrag						
		Fester Teilbetrag	Belgien bFr.	Deutsche Bundesrepublik DM	Frankreich fFr.	Italien Lit.	Luxemburg lFr.	Niederlande hFl.
17.04	Zuckerwaren ohne Kakaogehalt:							
	A. (unverändert)	—	—	—	—	—	—	—
	B. Kaugummi mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet):							
	I. von weniger als 60 Gewichtshundertteilen	12 %	556.50	44.52	54.95	6 956	556.50	40.29
	II. von 60 Gewichtshundertteilen oder mehr	12 %	704.50	56.36	69.56	8 806	704.50	51.01
	C. sogenannte «weisse Schokolade»	17,6%	999.—	79.92	98.64	12 488	999.—	72.33
	D. andere:							
	I. kein Milchfett enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchfett von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17,6%	128.50	10.28	12.69	1 606	128.50	9.30
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet):							
	1. von 5 oder mehr, jedoch weniger als 30 Gewichtshundertteilen	17,6%	252.—	20.16	24.88	3 150	252.—	18.24
	2. von 30 oder mehr, jedoch weniger als 40 Gewichtshundertteilen	17,6%	382.50	30.60	37.77	4 781	382.50	27.69
	3. von 40 oder mehr, jedoch weniger als 50 Gewichtshundertteilen:							
	aa) keine Stärke enthaltend	17,6%	485.50	38.84	47.94	6 069	485.50	35.15
	bb) andere	17,6%	593.50	47.48	58.60	7 419	593.50	42.97
	4. von 50 oder mehr, jedoch weniger als 60 Gewichtshundertteilen	17,6%	583.50	46.68	57.62	7 294	583.50	42.25
	5. von 60 oder mehr, jedoch weniger als 70 Gewichtshundertteilen	17,6%	665.50	53.24	65.71	8 319	665.50	48.18
	6. von 70 oder mehr, jedoch weniger als 80 Gewichtshundertteilen	17,6%	748.—	59.84	73.86	9 350	748.—	54.16
	7. von 80 oder mehr, jedoch weniger als 90 Gewichtshundertteilen	17,6%	825.—	66.—	81.46	10 313	825.—	59.73
	8. von 90 Gewichtshundertteilen oder mehr	17,6%	907.—	72.56	89.56	11 338	907.—	65.67
	II. andere, mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet):							
	a) von weniger als 50 Gewichtshundertteilen	17,6%	1058.—	84.64	104.47	13 225	1058.—	76.60
	b) von 50 oder mehr, jedoch weniger als 70 Gewichtshundertteilen	17,6%	1013.—	81.04	100.02	12 663	1013.—	73.34
	c) von 70 Gewichtshundertteilen oder mehr	17,6%	1020.—	81.60	100.72	12 750	1020.—	73.85
18.06	Schokolade und andere kakaohaltige Lebensmittelzubereitungen:							
	A. Kakaopulver, nur durch Zusatz von Saccharose gezuckert, mit einem Gehalt an Saccharose:							
	I. von weniger als 65 Gewichtshundertteilen	16 %	555.50	44.44	54.85	6 944	555.50	40.22
	II. von 65 oder mehr, jedoch weniger als 80 Gewichtshundertteilen	16 %	694.50	55.56	68.58	8 681	694.50	50.28
	III. von 80 Gewichtshundertteilen oder mehr	16 %	926.—	74.08	91.43	11 575	926.—	67.04
	B. Speiseeis:							
	I. kein Milchfett enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchfett von weniger als 3 Gewichtshundertteilen	18,1%	441.50	35.32	43.59	5 519	441.50	31.96
	II. Mit einem Gehalt an Milchfett:							
	a) von 3 oder mehr, jedoch weniger als 7 Gewichtshundertteilen	18,1%	855.—	68.40	84.42	10 688	855.—	61.90
	b) von 7 Gewichtshundertteilen oder mehr	18,1%	1204.50	96.36	118.93	15 056	1204.50	87.21
	C. Schokolade und Schokoladewaren, auch gefüllt; kakaohaltige Zuckerwaren sowie entsprechende kakaohaltige Zubereitungen auf der Grundlage von Zuckeraustauschstoffen:							
	I. keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	18,1%	692.50	55.40	68.38	8 656	692.50	50.14
	II. andere:							
	a) kein Milchfett enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchfett von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen und mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet):							
	1. von weniger als 50 Gewichtshundertteilen	18,1%	416.50	33.32	41.13	5 206	416.50	30.15
	2. von 50 Gewichtshundertteilen oder mehr	18,1%	509.—	40.72	50.26	6 363	509.—	36.85
	b) mit einem Gehalt an Milchfett:							
	1. von 1,5 oder mehr, jedoch weniger als 3 Gewichtshundertteilen	18,1%	829.50	66.36	81.91	10 369	829.50	60.06
	2. von 3 oder mehr, jedoch weniger als 4,5 Gewichtshundertteilen	18,1%	975.—	78.—	96.27	12 188	975.—	70.59
	3. von 4,5 oder mehr, jedoch weniger als 6 Gewichtshundertteilen	18,1%	1103.50	88.28	108.96	13 794	1103.50	79.89
	4. von 6 Gewichtshundertteilen oder mehr	18,1%	1278.50	102.28	126.24	15 981	1278.50	92.56
	D. andere:							
	I. kein Milchfett enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchfett von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen:							
	a) in unmittelbaren Umschliessungen mit einem Gewicht des Inhalts von 500 g oder weniger	18,1%	1562.50	125.—	154.28	19 531	1562.50	113.13
	b) andere	19 %	1562.50	125.—	154.28	19 531	1562.50	113.13
	II. mit einem Gehalt an Milchfett:							
	a) von 1,5 bis 6,5 Gewichtshundertteilen:							
	1. in unmittelbaren Umschliessungen mit einem Gewicht des Inhalts von 500 g oder weniger	18,1%	929.—	74.32	91.73	11 613	929.—	67.26
	2. andere	19 %	929.—	74.32	91.73	11 613	929.—	67.26
	b) von mehr als 6,5, jedoch weniger als 26 Gewichtshundertteilen:							
	1. in unmittelbaren Umschliessungen mit einem Gehalt des Inhalts von 500 g oder weniger	18,1%	2568.—	205.44	253.57	32 100	2568.—	185.92
	2. andere:							
	aa) «chocolate milk crumb» genannte Zubereitungen zur Herstellung von Schokolade oder Schokoladewaren, mit einem Gehalt an Milchfett von mehr als 6,5, jedoch weniger als 11 Gewichtshundertteilen, mit einem Gehalt an Kakao von mehr als 6,5, jedoch weniger als 15 Gewichtshundertteilen und mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von mehr als 50, jedoch weniger als 60 Gewichtshundertteilen, in Form von Brocken	19 %	1499.50	119.96	148.06	18 744	1499.50	108.56
	bb) andere	19 %	2568.—	205.44	253.57	32 100	2568.—	185.92
	c) von 26 Gewichtshundertteilen oder mehr:							
	1. in unmittelbaren Umschliessungen mit einem Gewicht des Inhalts von 500 g oder weniger	18,1%						
	2. andere	19 %						
19.01	Malz-Extrakt:							
	A. mit einem Gehalt an Trockenstoff von 90 Gewichtshundertteilen oder mehr	11 %	454.—	36.32	44.83	5 675	454.—	32.87
	B. anderer	11 %	340.—	27.20	33.57	4 250	340.—	24.62
19.02	Zubereitungen zur Ernährung von Kindern oder zum Diät- oder Küchengebrauch, auf der Grundlage von Mehl, Stärke oder Malz-Extrakt, auch mit einem Gehalt an Kakao von weniger als 50 Gewichtshundertteilen:							
	A. Malz-Extrakt enthaltend, mit einem Gehalt an reduzierenden Zuckern (als Maltose berechnet) von 30 Gewichtshundertteilen oder mehr	16 %	516.50	41.32	51.00	6 456	516.50	37.39
	B. anderer:							
	I. kein Milchfett enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchfett von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen:							
	a) mit einem Gehalt Stärke von weniger als 14 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	16 %	70.50	5.64	6.96	881	70.50	5.10
	2. mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet):							
	aa) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 60 Gewichtshundertteilen	16 %	487.50	39.—	48.14	6 094	487.50	35.30
	bb) von 60 Gewichtshundertteilen oder mehr	16 %	811.50	64.92	80.13	10 144	811.50	58.75
	b) mit einem Gehalt an Stärke von 14 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	16 %	141.50	11.32	13.97	1 769	141.50	10.24
	2. anderer	16 %	584.50	46.76	57.71	7 306	584.50	42.32
	c) mit einem Gehalt an Stärke von 32 oder mehr, jedoch weniger als 45 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	16 %	178.—	14.24	17.58	2 225	178.—	12.89
	2. anderer	16 %	325.—	26.—	32.09	4 063	325.—	23.53

Regelung in Tarifnummer 21.07 F VI. bis IX.
Regelung in Tarifnummer 21.07 F VI. bis IX.

Tarifnummer	Warenbezeichnung	Fester Teilbetrag	Beweglicher Teilbetrag pro 100 Fertigprodukt					Niederlande hFl.
			Belgien bFr.	Deutsche Bundesrepublik DM	Frankreich fFr.	Italien Lit.	Luxemburg lFr.	
	d) mit einem Gehalt an Stärke von 45 oder mehr, jedoch weniger als 65 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	16 %	303.50	24.28	29.97	3 794	303.50	21.97
	2. andere	16 %	376.—	30.08	37.13	4 700	376.—	27.22
	e) mit einem Gehalt an Stärke von 65 oder mehr, jedoch weniger als 80 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	16 %	466.50	37.32	46.06	5 831	466.50	33.77
	2. andere	16 %	563.—	45.04	55.59	7 038	563.—	40.76
	f) mit einem Gehalt an Stärke von 80 oder mehr, jedoch weniger als 85 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	16 %	88.50	7.08	8.74	1 106	88.50	6.41
	2. andere	16 %	563.—	45.04	55.59	7 038	563.—	40.76
	g) mit einem Gehalt an Stärke von 85 Gewichtshundertteilen oder mehr	16 %	122.—	9.76	12.05	1 525	122.—	8.83
	II. mit einem Gehalt an Milchlaktose:							
	a) von 1,5 oder mehr, jedoch weniger als 5 Gewichtshundertteilen	16 %	898.50	71.88	88.72	11 231	898.50	65.05
	b) von 5 Gewichtshundertteilen oder mehr	16 %	1214.—	97.12	119.87	15 175	1214.—	87.89
19.03	Teigwaren:							
	A. Ei enthaltend	15 %	447.—	35.76	44.14	5 588	447.—	32.36
	B. andere:							
	I. keinen Weichweizengriess oder kein Weichweizenmehl enthaltend	15 %	447.—	35.76	44.14	5 588	447.—	32.36
	II. andere	15 %	457.—	36.56	45.12	5 713	457.—	33.09
19.04	Sago (Tapiokasago, Sago aus Sagomark, Kartoffelsago und anderer)	13,2%	122.—	9.76	12.05	1 525	122.—	8.83
19.05	Lebensmittel, durch Aufblähen oder Rösten von Getreide hergestellt (Puffreis, Corn Flakes und dergleichen):							
	A. auf der Grundlage von Mais	10 %	461.50	36.92	45.57	5 769	461.50	33.41
	B. auf der Grundlage von Reis	10 %	438.50	35.08	43.30	5 481	438.50	31.75
	C. andere	10 %	513.50	41.08	50.70	6 419	513.50	37.18
19.06	Hostien, Oblatenkapseln für Arzneiwaren, Siegeloblaten und dergleichen	11 %	415.50	33.24	41.03	5 194	415.50	30.08
19.07	Brot, Schiffszwieback und andere gewöhnliche Backwaren, ohne Zusatz von Zucker, Honig, Eiern, Fett, Käse oder Früchten:							
	A. Knäckebrot	10 %	304.50	24.36	30.07	3 806	304.50	22.05
	B. ungesäuertes Brot (Matzen)	10 %	475.—	38.—	46.90	5 938	475.—	34.39
	C. Gluttenbrot für Diabetiker	22 %	1159.50	92.76	114.49	14 494	1159.50	83.95
	D. andere, mit einem Gehalt an Stärke:							
	I. von weniger als 50 Gewichtshundertteilen	21,5%	212.—	16.96	20.93	2 650	212.—	15.35
	II. von 50 Gewichtshundertteilen oder mehr	21,5%	376.—	30.08	37.13	4 700	376.—	27.22
19.08	Feine Backwaren, auch mit beliebigem Gehalt an Kakao:							
	A. Lebkuchen, Honigkuchen und dergleichen, mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet):							
	I. von weniger als 30 Gewichtshundertteilen	22,7%	443.—	35.44	43.74	5 538	443.—	32.07
	II. von 30 oder mehr, jedoch weniger als 50 Gewichtshundertteilen	22,7%	575.—	46.—	56.78	7 188	575.—	41.63
	III. von 50 Gewichtshundertteilen oder mehr	22,7%	707.50	56.60	69.86	8 844	707.50	51.22
	B. andere:							
	I. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen, mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet):							
	a) von weniger als 70 Gewichtshundertteilen	22,7%	463.—	37.04	45.72	5 788	463.—	33.52
	b) von 70 Gewichtshundertteilen oder mehr	22,7%	833.—	66.64	82.25	10 413	833.—	60.31
	II. mit einem Gehalt an Stärke von 5 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	22 %	158.50	12.68	15.65	1 981	158.50	11.48
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 30 Gewichtshundertteilen:							
	1. kein Milchlaktose enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchlaktose von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	22,7%	390.—	31.20	38.51	4 875	390.—	28.24
	2. andere	22,7%	1357.50	108.60	134.04	16 969	1357.50	98.28
	c) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 30 oder mehr, jedoch weniger als 40 Gewichtshundertteilen:							
	1. kein Milchlaktose enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchlaktose von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	22,7%	482.50	38.60	47.64	6 031	482.50	34.93
	2. andere	22,7%	1450.—	116.—	143.17	18 125	1450.—	104.98
	d) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 40 Gewichtshundertteilen oder mehr:							
	1. kein Milchlaktose enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchlaktose von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	22,7%	621.—	49.68	61.32	7 763	621.—	44.96
	2. andere	22,7%	1588.50	127.08	156.85	19 856	1588.50	115.01
	III. mit einem Gehalt an Stärke von 32 oder mehr, jedoch weniger als 50 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. kein Milchlaktose enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchlaktose von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	22 %	277.—	22.16	27.35	3 463	277.—	20.05
	2. andere	22 %	1486.50	118.92	146.78	18 581	1486.50	107.62
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 20 Gewichtshundertteilen:							
	1. kein Milchlaktose enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchlaktose von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	22,7%	416.—	33.28	41.08	5 200	416.—	30.12
	2. andere	22,7%	1383.50	110.68	136.61	17 294	1383.50	100.17
	c) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 20 Gewichtshundertteilen oder mehr:							
	1. kein Milchlaktose enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchlaktose von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	22,7%	647.50	51.80	63.93	8 094	647.50	46.88
	2. andere	22,7%	1751.—	140.08	172.90	21 888	1751.—	126.77
	IV. mit einem Gehalt an Stärke von 50 oder mehr, jedoch weniger als 65 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. kein Milchlaktose enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchlaktose von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	22 %	396.—	31.68	39.10	4 950	396.—	28.67
	2. andere	22 %	1041.—	83.28	102.79	13 013	1041.—	75.37
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 20 Gewichtshundertteilen:							
	1. kein Milchlaktose enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchlaktose von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	22,7%	495.—	39.60	48.88	6 188	495.—	35.84
	2. andere	22,7%	1391.—	111.28	137.35	17 388	1391.—	100.71
	V. mit einem Gehalt an Stärke von 65 Gewichtshundertteilen oder mehr:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	22 %	475.—	38.—	46.90	5 938	475.—	34.39
	b) andere	22,7%	528.—	42.24	52.14	6 600	528.—	38.23
21.01	Geröstete Zichorienwurzeln und andere geröstete Kaffeemittel sowie Auszüge hieraus:							
	A. Geröstete Zichorienwurzeln und andere geröstete Kaffeemittel:							
	I. geröstete Zichorienwurzeln	—	—	—	—	—	—	—
	II. andere	13,3%	319.—	25.52	31.50	3 988	319.—	23.10
	B. Auszüge:							
	I. aus gerösteten Zichorienwurzeln	—	570.—	45.60	56.28	7 125	570.—	41.27
	II. andere	14 %	—	—	—	—	—	—
21.06	Hefen, lebend oder nicht lebend; zubereitete künstliche Backtriebmittel:							
	A. Hefen, lebend:							
	I. (unverändert)	—	—	—	—	—	—	—

Tarifnummer	Warebezeichnung	Fester Teilbetrag	Beweglicher Teilbetrag pro 100 Fertigprodukt					Niederlande hFl.
			Belgien bFr.	Deutsche Bundesrepublik DM	Frankreich fFr.	Italien Lit.	Luxemburg lFr.	
	II. Backhefen:							
	a) getrocknet	19,2%						
	b) andere	19,2%	210.50	16.84	20.79	2 631	210.50	15.24
	III. andere		62.—	4.96	6.12	775	62.—	4.49
	B. (unverändert)							
	C. (unverändert)							
21.07	Lebensmittelzubereitungen, anderweitig weder genannt noch inbegriffen:							
	A. Getreide in Körnern oder Kolben, vorgekocht oder anderweitig zubereitet:							
	I. Mais	17 %	216.50	17.32	21.38	2 706	216.50	15.67
	II. Reis	17 %	438.50	35.08	43.30	5 481	438.50	31.75
	III. anderes	17 %	466.—	37.28	46.01	5 825	466.—	33.74
	B. Teigwaren, nicht gefüllt, gekocht; Teigwaren, gefüllt:							
	I. Teigwaren, nicht gefüllt, gekocht	17 %	176.50	14.12	17.43	2 206	176.50	12.78
	II. Teigwaren, gefüllt:							
	a) gekocht	17 %	110.—	8.80	10.86	1 375	110.—	7.96
	b) andere	17 %	310.50	24.84	30.66	3 881	310.50	22.48
	C. Speiseeis:							
	I. kein Milchfett enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchfett von weniger als 3 Gewichtshundertteilen	17 %	441.50	35.32	43.59	5 519	441.50	31.96
	II. mit einem Gehalt an Milchfett:							
	a) von 3 oder mehr, jedoch weniger als 7 Gewichtshundertteilen	17 %	855.—	68.40	84.42	10 688	855.—	61.90
	b) von 7 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	1204.50	96.36	118.93	15 056	1204.50	87.21
	D. zubereitetes Joghurt; zubereitetes Milchpulver zur Ernährung von Kindern oder zum Diät- oder Küchengebrauch:							
	I. zubereitetes Joghurt:							
	a) in Pulverform, mit einem Gehalt an Milchfett:							
	1. von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	17 %	1890.—	151.20	186.62	23 625	1890.—	136.84
	2. von 1,5 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	2621.50	209.72	258.85	32 769	2621.50	189.80
	b) anderes, mit einem Gehalt an Milchfett:							
	1. von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen	17 %	168.—	13.44	16.59	2 100	168.—	12.16
	2. von 1,5 oder mehr, jedoch weniger als 4 Gewichtshundertteilen	17 %	320.50	25.64	31.65	4 006	320.50	23.20
	3. von 4 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	2330.—	186.40	230.07	29 125	2330.—	168.69
	II. andere, mit einem Gehalt an Milchfett:							
	a) von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen und mit einem Gehalt an Milchprotein (Stickstoffgehalt x 6,38):							
	1. von weniger als 40 Gewichtshundertteilen	17 %	2100.—	168.—	207.36	26 250	2100.—	152.04
	2. von 40 oder mehr, jedoch weniger als 55 Gewichtshundertteilen	17 %	3045.—	243.60	300.67	38 063	3045.—	220.46
	3. von 55 oder mehr, jedoch weniger als 70 Gewichtshundertteilen	17 %	3885.—	310.80	383.61	48 563	3885.—	281.27
	4. von 70 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	5565.—	445.20	549.49	69 563	5565.—	402.91
	b) von 1,5 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	2912.50	233.—	287.58	36 406	2912.50	210.87
	F. «Käsefondue» genannte Zubereitungen	17 %	1747.50	139.80	172.55	21 844	1747.50	126.52
	F. andere:							
	I. kein Milchfett enthaltend oder mit einem Gehalt an Milchfett von weniger als 1,5 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	—	—	—	—	—	—	—
	2. mit einem Gehalt an Stärke:							
	aa) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen	17 %	158.50	12.68	15.65	1 981	158.50	11.48
	bb) von 32 oder mehr, jedoch weniger als 45 Gewichtshundertteilen	17 %	237.50	19.—	23.45	2 969	237.50	17.20
	cc) von 45 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	316.50	25.32	31.25	3 956	316.50	22.91
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 15 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	129.50	10.36	12.79	1 619	129.50	9.38
	2. mit einem Gehalt an Stärke:							
	aa) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen	17 %	251.—	20.08	24.78	3 138	251.—	18.17
	bb) von 32 oder mehr, jedoch weniger als 45 Gewichtshundertteilen	17 %	330.—	26.40	32.58	4 125	330.—	23.89
	cc) von 45 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	409.50	32.76	40.43	5 119	409.50	29.65
	c) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 15 oder mehr, jedoch weniger als 30 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	231.50	18.52	22.86	2 894	231.50	16.76
	2. mit einem Gehalt an Stärke:							
	aa) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen	17 %	390.—	31.20	38.51	4 875	390.—	28.24
	bb) von 32 oder mehr, jedoch weniger als 45 Gewichtshundertteilen	17 %	469.—	37.52	46.31	5 863	469.—	33.96
	cc) von 45 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	528.50	42.28	52.18	6 606	528.50	38.26
	d) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 30 oder mehr, jedoch weniger als 50 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	416.50	33.32	41.13	5 206	416.50	30.15
	2. mit einem Gehalt an Stärke:							
	aa) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen	17 %	575.—	46.—	56.78	7 188	575.—	41.63
	bb) von 32 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	634.50	50.76	62.65	7 931	634.50	45.94
	e) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 50 oder mehr, jedoch weniger als 85 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	740.50	59.24	73.12	9 256	740.50	53.61
	2. andere	17 %	820.—	65.60	80.97	10 250	820.—	59.37
	f) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 85 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	879.50	70.36	86.84	10 994	879.50	63.68
	II. mit einem Gehalt an Milchfett von 1,5 oder mehr, jedoch weniger als 6 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	582.50	46.60	57.52	7 281	582.50	42.17
	2. mit einem Gehalt an Stärke:							
	aa) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen	17 %	741.—	59.28	73.17	9 263	741.—	53.65
	bb) von 32 oder mehr, jedoch weniger als 45 Gewichtshundertteilen	17 %	820.—	65.60	80.97	10 250	820.—	59.37
	cc) von 45 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	899.—	71.92	88.77	11 238	899.—	65.09
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 15 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	712.—	56.96	70.50	8 900	712.—	51.55
	2. mit einem Gehalt an Stärke:							
	aa) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen	17 %	833.50	66.68	82.30	10 419	833.50	60.35
	bb) von 32 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	912.50	73.—	90.10	11 406	912.50	66.07
	c) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 15 oder mehr, jedoch weniger als 30 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	814.—	65.12	80.38	10 175	814.—	58.93
	2. mit einem Gehalt an Stärke:							
	aa) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen	17 %	972.50	77.80	96.03	12 156	972.50	70.41
	bb) von 32 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	1031.50	82.52	101.85	12 894	1031.50	74.68
	d) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 30 oder mehr, jedoch weniger als 50 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	999.—	79.92	98.64	12 488	999.—	72.33
	2. andere	17 %	1137.50	91.—	112.32	14 219	1137.50	82.36

Tarifnummer	Warenbezeichnung	Fester Teilbetrag	Beweglicher Teilbetrag pro 100 Fertigprodukt					Niederlande hFl.
			Belgien bFr.	Deutsche Bundesrepublik DM	Frankreich fFr.	Italien Lit.	Luxemburg lFr.	
III.	e) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 50 Gewichtshundertteilen oder mehr mit einem Gehalt an Milchlaktose von 6 oder mehr, jedoch weniger als 12 Gewichtshundertteilen:	17 %	1277.—	102.16	126.09	15 963	1277.—	92.45
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	1165.—	93.20	115.03	14 563	1165.—	84.35
	2. mit einem Gehalt an Stärke:							
	aa) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 32 Gewichtshundertteilen	17 %	1323.50	105.88	130.68	16 544	1323.50	95.82
	bb) von 32 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	1402.50	112.20	138.48	17 531	1402.50	101.54
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 15 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	1294.50	103.56	127.82	16 181	1294.50	93.72
	2. andere	17 %	1416.—	113.28	139.82	17 700	1416.—	102.52
	c) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 15 oder mehr, jedoch weniger als 30 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	1396.50	111.72	137.89	17 456	1396.50	101.11
	2. andere	17 %	1535.—	122.80	151.57	19 188	1535.—	111.13
	d) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 30 oder mehr, jedoch weniger als 50 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	1581.50	126.52	156.16	19 769	1581.50	114.50
	2. andere	17 %	1641.—	131.28	162.03	20 513	1641.—	118.81
VI.	e) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 50 Gewichtshundertteilen oder mehr mit einem Gehalt an Milchlaktose von 12 oder mehr, jedoch weniger als 18 Gewichtshundertteilen:	17 %	1720.50	137.64	169.88	21 506	1720.50	124.56
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	1747.50	139.80	172.55	21 844	1747.50	126.52
	2. andere	17 %	1906.—	152.48	188.20	23 825	1906.—	137.99
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 15 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	1877.—	150.16	185.34	23 463	1877.—	135.89
	2. andere	17 %	1979.—	158.32	195.41	24 738	1979.—	143.28
	c) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 15 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	1979.—	158.32	195.41	24 738	1979.—	143.28
V.	mit einem Gehalt an Milchlaktose von 26 oder mehr, jedoch weniger als 26 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	2621.50	209.72	258.85	32 769	2621.50	189.80
	2. andere	17 %	2661.—	212.88	262.75	33 263	2661.—	192.66
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	2714.—	217.12	267.98	33 925	2714.—	196.49
VI.	mit einem Gehalt an Milchlaktose von 26 oder mehr, jedoch weniger als 45 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	4031.50	322.52	398.08	50 394	4031.50	291.88
	2. andere	17 %	4189.50	335.16	413.68	52 369	4189.50	303.32
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 oder mehr, jedoch weniger als 25 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	4216.50	337.32	416.34	52 706	4216.50	305.27
	2. andere	17 %	4335.—	346.80	428.04	54 188	4335.—	313.85
	c) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 25 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	4448.—	355.84	439.20	55 600	4448.—	322.04
VII.	mit einem Gehalt an Milchlaktose von 45 oder mehr, jedoch weniger als 65 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	6208.—	496.64	612.99	77 600	6208.—	449.46
	2. andere	17 %	6298.50	503.88	621.92	78 731	6298.50	456.01
	b) mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von 5 Gewichtshundertteilen oder mehr:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	6393.50	511.48	631.30	79 919	6393.50	462.89
	2. andere	17 %	6351.50	508.12	627.15	79 394	6351.50	459.85
VIII.	mit einem Gehalt an Milchlaktose von 65 oder mehr, jedoch weniger als 85 Gewichtshundertteilen:							
	a) keine Saccharose enthaltend oder mit einem Gehalt an Saccharose (einschliesslich Invertzucker als Saccharose berechnet) von weniger als 5 Gewichtshundertteilen:							
	1. keine Stärke enthaltend oder mit einem Gehalt an Stärke von weniger als 5 Gewichtshundertteilen	17 %	7982.—	638.56	788.15	99 775	7982.—	577.90
	2. andere	17 %	8074.50	645.96	797.29	100 931	8074.50	584.59
	b) andere	17 %	9675.—	774.—	955.32	120 938	9675.—	700.47
IX.	mit einem Gehalt an Milchlaktose von 85 Gewichtshundertteilen oder mehr	17 %	9675.—	774.—	955.32	120 938	9675.—	700.47
22.02	Limonaden (einschliesslich der aus Mineralwasser hergestellten) und andere nicht alkoholische Getränke, ausgenommen Frucht- und Gemüsesäfte der Tarifnummer 20.07:							
	A. keine Milch oder kein Milchlaktose enthaltend	—	—	—	—	—	—	—
	B. andere, mit einem Gehalt an Milchlaktose:							
	I. von weniger als 0,2 Gewichtshundertteilen	10,8%	260.50	20.84	25.72	3 256	260.50	18.86
	II. von 0,2 oder mehr, jedoch weniger als 2 Gewichtshundertteilen	10,8%	267.50	21.40	26.41	3 344	267.50	19.37
	III. von 2 Gewichtshundertteilen oder mehr	10,8%	471.—	37.68	46.51	5 888	471.—	34.10
29.04	Acyelische Alkohole, ihre Halogen-, Sulfo-, Nitro- und Nitrosoderivate:							
	C. mehrwertige Alkohole:							
	I. (unverändert)	—	1031.50	82.52	101.85	12 894	1031.50	74.68
	II. Mannit	12 %	—	—	—	—	—	—
	III. Sorbit:							
	a) in wässriger Lösung:							
	1. mit einem Gehalt an Mannit von 2% oder weniger, bezogen auf den Gehalt an Sorbit	12 %	111.—	8.88	10.96	1 388	111.—	8.04
	2. anderer	9 %	309.50	24.76	30.56	3 869	309.50	22.41
	b) anderer:							
	1. mit einem Gehalt an Mannit von 2% oder weniger, bezogen auf den Gehalt an Sorbit	12 %	158.—	12.64	15.60	1 975	158.—	11.44
	2. anderer	9 %	440.—	35.20	43.45	5 500	440.—	31.86
	IV. andere mehrwertige Alkohole	—	—	—	—	—	—	—
	V. Halogen-, Sulfo-, Nitro- und Nitrosoderivate der mehrwertigen Alkohole:	—	—	—	—	—	—	—
35.05	Dextrine und Dextrinleime; lösliche oder geröstete Stärke; Klebstoffe aus Stärke:							
	A. Dextrine; lösliche oder geröstete Stärke	18 %	122.—	9.76	12.05	1 525	122.—	8.83
	B. Dextrinleime, Klebstoffe aus Stärke, mit einem Gehalt an Stärke oder Dextrinen:							
	I. von weniger als 25 Gewichtshundertteilen	13 %	31.—	2.48	3.06	388	31.—	2.24
	II. von 25 oder mehr, jedoch weniger als 55 Gewichtshundertteilen	13 %	61.50	4.92	6.07	769	61.50	4.45

Tarifnummer	Warenbezeichnung	Fester Teilbetrag	Beweglicher Teilbetrag pro 100 Fertigprodukt					Niederlande hFl.
			Belgien	Deutsche Bundesrepublik DM	Frankreich fFr.	Italien Lit.	Luxemburg IFr.	
	III. von 55 oder mehr, jedoch weniger als 80 Gewichtshundertteilen	13 %	97.50	7.80	9.63	1 219	97.50	7.06
	IV. von 80 Gewichtshundertteilen oder mehr	13 %	122.—	9.76	12.05	1 525	122.—	8.83
38.12	Zubereitete Zurichtemittel, zubereitete Appreturen und zubereitete Beizmittel aller Art, wie sie in der Textilindustrie, Papierindustrie, Lederindustrie oder ähnlichen Industrien gebraucht werden:							
	A. zubereitete Zurichtemittel und zubereitete Appreturen:							
	I. auf der Grundlage von Stärke, mit einem Gehalt an Stärke oder Dextrinen:							
	a) von weniger als 55 Gewichtshundertteilen	14 %	61.50	4.92	6.07	769	61.50	4.45
	b) von 55 oder mehr, jedoch weniger als 70 Gewichtshundertteilen	14 %	85.—	6.80	8.39	1 063	85.—	6.15
	c) von 70 oder mehr, jedoch weniger als 83 Gewichtshundertteilen	14 %	104.—	8.32	10.27	1 300	104.—	7.53
	d) von 83 Gewichtshundertteilen oder mehr	14 %	122.—	9.76	12.05	1 525	122.—	8.83
	II. (unverändert)	—	—	—	—	—	—	—
	B. (unverändert)	—	—	—	—	—	—	—

87. 16. 4. 69

Redaktion: Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes, Bern — Rédaction: Division du Département fédéral de l'économie publique, Berne

S.C.R.A.S.A.Société de Construction Routes - Assainissement S.A.
Siège social: Peney/Satigny (canton de Genève)
Société Anonyme au capital de Fr. 3 000 000.—

Messieurs les actionnaires de la «SCRASA» Société de Construction Routes - Assainissement S.A., sont convoqués le lundi 28 avril 1969, à 14 heures 30, au siège social de la société, à Peney/Satigny, canton de Genève:

1° EN ASSEMBLEE GENERALE ORDINAIRE

à l'effet de délibérer et statuer sur l'ordre du jour suivant:

- Rapport du conseil d'administration
- Rapport des contrôleurs aux comptes
- Approbation des comptes de l'exercice
- Quitus au conseil d'administration
- Nominations statutaires
- Fixation des jetons de présence
- Questions diverses

2° EN ASSEMBLEE GENERALE EXTRAORDINAIRE

à l'effet de délibérer et statuer sur l'ordre du jour suivant:

- Modification des statuts
- Questions diverses

Genève, le 16 avril 1969

Le conseil d'administration

Pirelli S.p.A., Milan

Avis de dividende

La société a mis en paiement en Italie, le 31 mars 1969, le dividende de l'exercice 1968, soit Lit. 110.— par action, sous déduction de la retenue à la source de 30% (Imposta Cedolare), net Lit. 77.—. Toutefois, en raison de la réglementation boursière, la cotation des actions se poursuit avec dividende attaché jusqu'au 15 avril 1969.

En conséquence, le coupon N° 14 des certificats au porteur mis en circulation par la Société Nominée de Genève sera payable

le 16 avril 1969

aux guichets de MM. Hentsch & Cie, de MM. Ferrier Lullin & Cie, de MM. Lombard, Odier & Cie et de MM. Pictet & Cie, à Genève, sans formalité, à raison de:

Fr. 0,515 net par action

ceci sous réserve de fluctuations de change.

Le rapport pour l'exercice 1968 sera à disposition ultérieurement auprès de MM. Hentsch & Cie.

Genève, le 14 avril 1969

Société Nominée de Genève

ZYMA S.A., NYON

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 2 mai 1969, à 11 heures, au siège de la société, route de l'Etraz, à Nyon.

Ordre du jour:

- 1° Présentation du rapport de gestion, des comptes de l'exercice 1968 et du rapport du contrôleur des comptes.
- 2° Approbation du rapport de gestion et des comptes de l'exercice 1968.
- 3° Décharge au conseil d'administration.
- 3° Décision sur l'emploi du bénéfice net.
- 4° Elections statutaires
 - a) au conseil d'administration. Renouvellement du siège d'un administrateur, dont le mandat vient à échéance;
 - b) du contrôleur des comptes.

Les actionnaires peuvent retirer les cartes d'admission jusqu'au jeudi 1^{er} mai, à 12 heures au plus tard, au siège de la société, à la Société de Banque Suisse, à la Banque Cantonale Vaudoise et à la Banque Gonet & Cie SA, à Nyon.

Le rapport de gestion de Zyma SA Nyon (comprenant le bilan et le compte de pertes et profits avec commentaires, le rapport des contrôleurs et les propositions de répartition du bénéfice) pourront être consultés à partir du lundi 21 avril 1969 au siège de la société.

Le conseil d'administration

CHEMICAL FUND Inc.

Open-end Investment Trust américain de valeurs chimiques et pharmaceutiques

AVIS DE DIVIDENDE

Le Trust a déclaré un premier dividende trimestriel pour l'exercice en cours de \$ 0,07 sur les actions souscrites jusqu'au 18 mars 1969 inclus.

Les certificats enregistrés au nom de

MM. HENTSCH & Cie, Banquiers, à Genève

représentants du Trust en Suisse, peuvent être présentés à leurs caisses, accompagnés d'un bordereau numérique spécial en double exemplaire pour l'estampillage des titres et le paiement du dividende qui s'effectuera le 16 avril 1969 sur la base suivante:

paiement net (impôt et frais déduits)	Fr. 0,204
retenue supplémentaire d'impôt USA (récupérable sous certaines conditions)	Fr. 0,045

Le rapport annuel pour l'exercice au 31 décembre 1968 est disponible en langue anglaise au domicile ci-dessus, ainsi qu'une traduction en langues française, italienne et allemande.

Genève, le 16 avril 1969

GENEBREV S.A., Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 30 avril 1969, à 11 heures, dans les bureaux de la société, 7, rue de la Fontaine, à Genève

Ordre du jour: Opérations statutaires

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport du vérificateur des comptes, seront à la disposition des actionnaires au siège de la société, à partir du 17 avril 1969.

Pour pouvoir prendre part à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer au siège social leurs actions ou un certificats de blocage jusqu'au 28 avril 1969 au plus tard.

Genève, le 14 avril 1969

Le conseil d'administration

**Orell Füssli-Annoncen AG
Zürich****Einladung zur 81. ordentlichen Generalversammlung**auf Samstag, den 3. Mai 1969, 11 Uhr, ins Büro der Generaldirektion, Limmatquai 4, Zürich
Traktanden:

1. Konstituierung.
2. Protokoll der 80. Generalversammlung.
3. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1968 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
4. Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat, Kontrollstelle und Generaldirektion.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
6. Wahl des Verwaltungsrates.
7. Wahl der Kontrollstelle.

Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 17. April 1969 an im Büro der Generaldirektion, Limmatquai 4, Zürich, zur Einsicht der Aktionäre auf. Die Eintrittskarten zur Generalversammlung sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis 30. April 1969 im Sekretariat der Generaldirektion zu beziehen.

Zürich, den 16. April 1969

Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: Dr. O. Irminger
der Schriftführer: M. Baumann**Skilifte Grindelwald First-Oberjoch AG**

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 15. April 1969 gelangen die

Coupons Nr. 8 der Aktien zu nom. Fr. 1000.— mit abzüglich 30% eidg. Verrechnungssteuer = netto	Fr. 60.— Fr. 42.—
und Coupons Nr. 8 der Aktien zu nom. Fr. 100.— mit abzüglich 30% Verrechnungssteuer = netto	Fr. 6.— Fr. 4.20

zur Einlösung.

Die Dividendencoupons können bei der Kantonalbank von Bern in Bern mit ihren sämtlichen Zweigniederlassungen und im Büro der Talstation der Bergbahn Grindelwald-First AG in Grindelwald spesenfrei eingelöst werden.

Escher Wyss, Zürich

Aktiengesellschaft

Einladung zur 37. ordentlichen Generalversammlung

Mittwoch, den 30. April 1969, 11 Uhr, im Vortragssaal des Verwaltungsgebäudes, in Zürich

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1968 mit Bericht der Rechnungsrevisoren.
2. Beschlussfassung über die Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Der Bericht des Verwaltungsrates an die Generalversammlung, Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, der Antrag über die Verwendung des Reingewinnes und der Bericht der Rechnungsrevisoren liegt vom 8. April 1969 an im Büro der Gesellschaft den Aktionären zur Einsicht auf. Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen Vorweisung der Aktien oder gegen genügenden Ausweis über deren Besitz bis 29. April 1969 auf dem Sekretariat des Verwaltungsrates bezogen werden.

Zürich, den 9. April 1969

Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: P. Schmidheiny**Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Brugg****Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 37 500 000 auf Fr. 45 000 000**

Die ordentliche Generalversammlung vom 7. März 1969 hat beschlossen, das Aktienkapital von Franken 37 500 000.— auf Fr. 45 000 000.— zu erhöhen, durch Ausgabe von 15 000 neuen Namenaktien von je Fr. 500.— Nennwert.

1. Ausgabebedingungen

Fünf bisherige Inhaberaktien berechtigen zum Bezug einer neuen Namenaktie zum Preis von Fr. 700.— netto.

Das Bezugsrecht wird mittels des Talons der Inhaberaktien ausgeübt, der vom Couponsbogen abzutrennen und mit dem Zeichnungsschein einzureichen ist.

2. Zeichnungsfrist

Die Zeichnungsfrist läuft vom 16. April bis 25. April 1969, mittags. Zeichnungen nehmen entgegen unsere Niederlassungen in Baden, Birr-Lupfig, Bremgarten, Brugg, Döttingen, Frick, Laufenburg, Möhlin, Rheinfelden, Spreitenbach, Villmergen, Wettingen, Wohlen und Zurzach sowie die im Prospekt als Zahlstellen genannten Banken.

Unser Institut ist gerne bereit, den An- und Verkauf von Bezugsrechten zu vermitteln. Mit dem Ablauf der Zeichnungsfrist verfallen die nicht geltend gemachten Bezugsrechte.

3. Liberierung

Die Liberierung der neuen Aktien hat bis spätestens 30. Juni 1969 zu erfolgen.

4. Dividendenberechtigung

Die neuen Namenaktien sind ab 1. Juli 1969 dividendenberechtigt.

Prospekte und Zeichnungsscheine stehen an unsern Schaltern zur Verfügung und werden auf Wunsch gerne zugestellt.

Brugg, den 15. April 1969

Aargauische Hypotheken- & Handelsbank

Aus- und Weiterbildung von Führungskräften, Vorgesetztenschulung, Rationelle Auszubildungsmethoden: neben der Berufsarbeit, unabhängig vom Wohnort. Verlangen Sie unverbindlich das Ausbildungsprogramm!



imaka
Institut für Management und Kaderausbildung
Schaffhauserstrasse 432, 8080 Zürich
Telephon (051) 46 25 15

Union Internationale des Télécommunications Genève (Place des Nations) Suisse

Appels d'offres

Agrandissement du bâtiment du siège de l'Union

Un bâtiment vertical de 18 niveaux, dont la construction est décidée, d'un volume de 45 000 m³ environ, comportera l'installation de bureaux, d'un restaurant, de salles de réunions, de locaux pour les services (offset, expéditions, stockage, etc.).

Les lots sont classés de la manière suivante: Maçonnerie, béton armé, canalisations - Couverture, étanchéité, isolation thermique, ferblanterie - Chauffage, ventilation, climatisation - Installations sanitaires - Electricité: courant fort, courant faible - Ascenseurs, monte-charge - Façades métalliques y compris vitrerie extérieure, dispositif de nettoyage de façade - Marbrerie et placage de pierre - Gypserie, peinture - Sols moquette - Sols matière plastique ou similaire - Carrelages et faïences - Menuiserie et cloisons mobiles - Ebénisterie - Plafonds suspendus - Serrurerie - Vitrerie - Volets à rouleaux et stores.

Les matériaux et l'équipement utilisés pour ces travaux sont exempts des droits de douane à l'importation et des impôts intérieurs suisses.

Les renseignements à fournir pour l'inscription des entreprises sur la liste restreinte doivent être rédigés dans l'une des trois langues de travail de l'Union, soit en français, anglais ou espagnol. Ils doivent comprendre toutes références techniques, y compris la documentation sur les travaux effectués pendant les dix dernières années ou en cours de réalisation, et les références bancaires.

Les entreprises dont les noms auront été retenus sur la liste restreinte ci-dessus mentionnée en seront dûment informées. Elles recevront, en temps voulu, les éléments détaillés leur permettant de présenter une soumission, contre versement d'une somme de francs suisses 200.— (deux cents) par lot de travaux.

La date limite pour l'inscription des entreprises désireuses de soumissionner est fixée au 31 mai 1969 et toute correspondance concernant cet avis est à adresser à:

Monsieur le Secrétaire général
Union internationale des télécommunications
Agrandissement UIT 1969 (inscriptions)
Place des Nations
CH 1211 - Genève 20

Wir suchen für das St. Gallische Rheintal

Wertschriftenchef

(mit Unterschriftsberechtigung)

Gute kaufmännische Ausbildung, Kenntnisse des Wertschriftengeschäftes, Kontaktfähigkeit und Fremdsprachenkenntnisse werden vorausgesetzt.

Ferner wird gesucht

Kreditsachbearbeiter

Fortschrittliche Arbeitsbedingungen in kleinem Team mit guten Entwicklungsmöglichkeiten.

Anmeldungen erbitten wir an Herrn R. Reber, Zentrale Personalabteilung, der für Auskünfte oder eine persönliche Besprechung gerne zur Verfügung steht.



SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT
Bahnhofstrasse 45
8021 ZUERICH
Tel. (051) 29 44 11

Wegen bevorstehender Pensionierungen suchen wir

eidg. dipl. Buchhalter

und

Buchhalter mit Vorprüfungsattest

zur Durchführung von Buchprüfungen bei Unternehmen des Handels, der Industrie und des Gewerbes.

Wir bieten eine selbständige, abwechslungsreiche und fesselnde Arbeit und - gute Leistungen vorausgesetzt - gesicherten Aufstieg. Dienstort Bern; unter Umständen ist anderweitiger Wohnort möglich. Muttersprache deutsch, französisch oder italienisch.

Setzen Sie sich vorerst telefonisch mit uns in Verbindung. Über alles Nähere orientieren Sie gerne:

Herr Fischer (031) 614483 Abteilung
Herr Aepli (031) 614763 Warenumsatzsteuer

Personaldienst der Eidgenössischen
Steuerverwaltung, Bundesgasse 32, 3003 Bern

Unser Amtskreis grenzt an die Stadt Zürich und den Flughafen Kloten.
Wir suchen mit möglichst baldigem Antritt

Mitarbeiter(in)

mit Erfahrung aus dem Grundbuchfach.

Angenehmes Arbeitsklima mit selbständiger Geschäftsverleitung. Fünftagewoche.

Pensionskasse. Rechtet Lohn je nach Alter und Ausbildung.

Schriftliche Anmeldung mit Foto an
Notariat, Grundbuch- und Konkursamt
8172 Niederglatt

Gesucht per sofort oder nach Uebereinkunft

kaufmännischer Angestellter oder Buchhalter

zur selbständigen Führung von Mitglieder-Buchhaltungen (teilweise Aussendienst) und Erledigung von Steuermandaten. Kleines Arbeitsteam, sehr zentral gelegene Büros und fortschrittliche Arbeitsbedingungen.

Bitte setzen Sie sich mit unserem Herrn Obergfell in Verbindung, um eine unverbindliche Besprechung zu vereinbaren.

Treuhand- und Buchhaltungsstelle des Schweizerischen Spenglermeister- und Installateur-Verbandes, Auf der Mauer 11, 8001 Zürich, Telefon (051) 47 31 00



STAHLMÖBEL

REGISTRATURSCHRÄNKE

mit Schloss

2 Schubladen Fr. 240.-

3 Schubladen Fr. 290.-

4 Schubladen Fr. 390.-



Lieferung
ab Lager

8050 ZÜRICH
Jungstrasse 2
Tel. (051) 48 46 29

1204 GENEVE
Rue du Stand 60
Tel. (022) 24 43 40

Im Neubau des Zollfreilagers Basel haben wir noch

Transitlagerraum

für unverzollte Güter frei.

General Transport AG, 4002 Basel
Telefon 35 08 10 (intern 20)
Telex 62155

INKASSO

in der ganzen Schweiz

Inkassobüro Confidentia GmbH

Neufeldstr. 21, Bern, Tel. (031) 24 10 12

Gesucht kleine Adressier- maschine

Regenass W.
4702 Oensingen
Tel. (062) 76 13 33

A vendre à proximité de Delémont, au centre d'une importante localité,

Immeuble locatif

de 8 appartements, 5 garages et locaux commerciaux. Construction 1963. Entièrement loué. Superficie totale 758 m². Placement intéressant. Rendement brut 6,47%.

Sous chiffre B 920262 U à Publicitas SA, rue Neuve 48, 2501 Bienne.

A vendre dans village viticole, à 12 km de Neuchâtel

Villa de 6 pièces

Vue splendide sur le lac et les alpes. Immeuble à belle architecture, bien entretenu, intérieur très soigné. Nombreux équipements spéciaux.

Très beau jardin aménagé avec goût. 2 garages. Surface 1790 m².

Offres sous chiffre P 20660 N, à Publicitas S.A., 2001 Neuchâtel.

**Kreditschutz-Verband
Burgdorf**
Inkassi + Informationen
im In- und Ausland
Monatliche Auskunftslisten
3400 Burgdorf, Lyssachstrasse 23,
Telefon (034) 2 21 80.

**AG vorm. Schweiz.
Creditoren-Verband**
Kleinstr. 15, 8032 Zürich
Tel. 051/47 90 10

Im In- und Ausland



Sofort zu verkaufen

mittelgrosses Handelsgeschäft

der Sanitätsbranche. An bester Lage in grosser Stadt der Zentralschweiz gelegen. Günstiger Uebnahmepreis. Ausreichende Lager- und Bureau lokale vorhanden.

Anfragen unter Chiffre 22671 an Publicitas AG, 4600 Olten.

Sie sparen
viel Geld, Zeit und Ärger

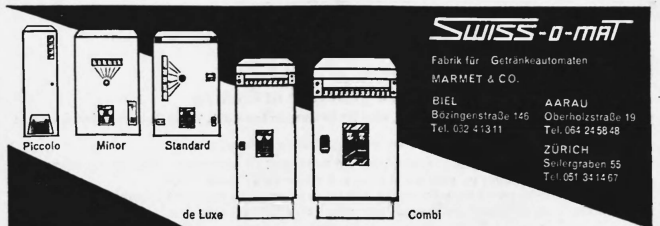
wenn Sie Ihre Drucksachen, wie Briefköpfe, Werbeprospekte, Etiketten, Offsetvorlagen usw. nach Ihren eigenen Ideen mit der

ADANA Hand-Druckmaschine herstellen. 1000 Möglichkeiten. Einfache Bedienung. Schon ab Fr. 390.-

Prospekte und Druckmuster unverbindlich von der Generalvertretung
Carl Federer, 6002 Luzern.
Weggisgasse 29, Tel. 041 / 22 61 53




FISCHER & CO.
5734 REINACH



Fabrik für Getränkeautomaten
MARMET & CO.

BIEL
Bezimenstrasse 146
Tel. 032 41311

AARAU
Oberholzstrasse 19
Tel. 084 24 58 48

ZÜRICH
Schluggen 55
Tel. 051 341467

Piccolo Minor Standard
de Luxe Combi